

Account No: [] رقم الحساب.

Branch: [] الفرع.

Personal Information of Account Holder

البيانات الشخصية لصاحب الحساب

Full Name: [] الإسم بالكامل:

Name in Arabic: [] الإسم باللغة العربية:
 (اللقب (بدون آل التعريف) إسم الجد إسم الأب إسم الأول

Name in English: [] الإسم باللغة الانجليزية:
 First Name Father's Name G.Father's Name Family Name

Mother's full name: [] إسم الأم بالكامل:

Date of birth: [] تاريخ الميلاد: Gender: Female انثى Male ذكر الجنس:

Place of birth: [] مكان الميلاد: Nationality: [] الجنسية:

Education level: [] المستوى العلمي: Social security no: [] رقم الضمان الاجتماعي:

Title: Prof. بروفييسور Mr. سيد التسمية: Doctor دكتور Mrs. سيدة Married متزوج الحالة الاجتماعية: Eng. مهندس Miss. أنسة Divorced مطلق Residency status: Other: أخرى: Widowed أرمل Resident مقيم Non resident غير مقيم

Identification Document

وثيقة التعريف

National No: [] الرقم الوطني: Number [] رقم بطاقة شخصية National ID cardIssued by: [] جهة الاصدار: Number [] رقم جواز سفر PassportIssued on: [] تاريخ الاصدار: Number [] رقم بطاقة إقامة Residency cardExpires on: [] تاريخ الصلاحية: Number [] رقم السجل المدني Civil registry**Residential address and contacts**

عنوان الإقامة وبيانات الاتصال

Address: [] العنوان:

Country: [] البلد: City: [] المدينة: Postal code: [] الرمز البريدي:

Email: [] البريد الالكتروني: Mobile: [] الهاتف المحمول: Land phone: [] الهاتف الأرضي:

Correspondence address

عنوان المراسلة

Address: [] العنوان:

Country: [] البلد: City: [] المدينة: Postal code: [] الرمز البريدي:

Email: [] البريد الالكتروني: Mobile: [] الهاتف المحمول: Land phone: [] الهاتف الأرضي:

Business / Occupation Data

بيانات العمل

Address: [] العنوان:

Country: [] البلد: City: [] المدينة: Postal code: [] الرمز البريدي:

Email: [] البريد الالكتروني: Mobile: [] الهاتف المحمول: Land phone: [] الهاتف الأرضي:

Employer: [] مكان العمل: Occupation: [] نوع العمل:

Type of business: [] نوع النشاط: Position: [] المنصب الوظيفي:

Previous employers: [] مكان العمل السابق:

Public Office

الجهات العامة

Do you have a current public post? Yes نعم هل كنت تعمل مع جهة عامة في السابق? No لا

Position: [] الوظيفة: Position: [] الوظيفة:

Family Information

Spouse's name: إسم الزوج / الزوجة.

Annual income (optional)

الدخل السنوي (اختياري)

From 1.501 to 3.000 LYD من 1,501 د.ل. إلى 3,000 د.ل. Less than 1.500 LYD اقل من 1,500 د.ل.

Assets (deposit accounts, real estate, stocks, bonds) أصول (حسابات ودائع/ عقارات/ أسهم/ سندات) Over 3.000 LYD أكثر من 3,000 د.ل.

Loans, advances and facilities

المقروض، والسلف، والتسهيلات

Credit cards بطاقات ائتمانية Real-estate loans قروض عقارية

Overdrafts سحب على المكشوف Financing loans قروض تمويلية

Credit facilities تسهيلات ائتمانية Advances سلف

Other اخرى Other loans قروض اخرى

Other Client's accounts

الحسابات الأخرى للزبون

Other Accounts of Client - Existing Accounts

الحسابات الأخرى للزبون - الحسابات القائمة

| ملاحظات | تاريخ فتح الحساب | رقم الحساب | نوع الحساب | المصرف / الفرع |
|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| Remarks | Account opened on | Account No | Account type | Bank/Branch |
| <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |

Closed accounts

الحسابات المغلقة

| ملاحظات | تاريخ فتح الحساب | رقم الحساب | نوع الحساب | المصرف / الفرع |
|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| Remarks | Account closed on | Account No | Account type | Bank/Branch |
| <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |

Account Information

معلومات حول الحساب

عملية اجنبية Foreign currency / عملة اجنبية

عملية محلية Local currency / عملة محلية

Currency type / نوع العملة

Account type: Current/Card account / حساب جاري / بطاقة

Personal / شخصي

Minor / قاصر

Power of attorney / وكالة

Joint account (1) / حساب مشترك (1)

Current/Checks account / حساب جاري / شيك

Other account / حساب اخر

(1) If a joint or minor account or operated by a power of attorney must fill out and attach an additional account information application

(1) إذا كان الحساب مشترك أو حساب قاصر أو حساب يدار من وكيل فيجب ارفاق وملء نموذج البيانات الإضافية للزبان الأفراد

Signature

التوقيع

My signature on this application shall constitute a full declaration of my revision, comprehension, receipt and agreement to Aman Bank terms and conditions for opening individuals accounts, and without prejudice to the right of the Bank to amend all or part thereof at any time.

يعتبر توقيعى على هذا الطلب إقراراً منى بالاطلاع واستيعاب واستلام والموافقة على ما ورد في الشروط والأحكام العامة لفتح حسابات الأفراد الخاصة بمصرف الأمان دون الإخلال بحق المصرف في تعديل جميع هذه الشروط والأحكام أو أي جزء منها في أي وقت من الأوقات.

I hereby declare that the above mentioned information is true and I assume full legal responsibility, if proven otherwise.

أقر أن المعلومات المذكورة اعلاه صحيحة وأتحمل كامل المسؤولية القانونية إذا ثبت خلاف ذلك

Client's or the Authorized Signatory's Signature in case account is opened by power of attorney / guardianship / trusteeship

توقيع الزبون أو المفوض بالتوقيع في حالة فتح الحساب بالوكالة / الولاية / الوصاية

Signature:

التوقيع:

Date:

التاريخ:

Branch Use

لإستخدام الفرع

Assistant Branch Manager / Branch Manager: مساعد مدير الفرع / مدير الفرع:

Name: الاسم:

Signature: التوقيع:

Clients Service Officer: مسؤول خدمة الزبائن:

Name: الاسم:

Signature: التوقيع:

Accounts Data Management Unit Use

لإستخدام وحدة إدارة بيانات الحسابات

Operations Supervisor: مشرف العمليات:

Name: الاسم:

Signature: التوقيع:

Operations Officer: مسؤول العمليات:

Name: الاسم:

Signature: التوقيع:

Account No: [] رقم الحساب:

Branch: [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] الفرع:

Account Information

معلومات الحساب

Account Name: _____ اسم الحساب:

Opening A/C Date: [] [] [] [] - [] [] - [] [] تاريخ فتح الحساب:

Form Signature Date: [] [] [] [] - [] [] - [] [] تاريخ التوقيع على النموذج:

Account type: Minor قاصر Power of attorney وكالة Joint account حساب مشترك Individual فردي طبيعة الحساب:Signature Terms: Single منفرد Joint مشترك And/Or و / أو شروط التوقيع:

Number of authorized signatories (Joint accounts): [] عدد المفوضين بالتوقيع (الحسابات المشتركة):

| | | |
|--|---|------------------------------|
| | Authorized Signatory Full Name: _____ الاسم الكامل للمفوض بالتوقيع: | صورة شخصية Personal Photo |
|--|---|------------------------------|

| | | |
|--|---|------------------------------|
| | Authorized Signatory Full Name: _____ الاسم الكامل للمفوض بالتوقيع: | صورة شخصية Personal Photo |
|--|---|------------------------------|

| | | |
|--|---|------------------------------|
| | Authorized Signatory Full Name: _____ الاسم الكامل للمفوض بالتوقيع: | صورة شخصية Personal Photo |
|--|---|------------------------------|

Terms of Signature: _____ شروط التوقيع:

For the Bank's use

لإستخدام المصرف

Client signed in our presence تم التوقيع أمامنا

Assistant Branch Manager / Branch Manager: _____ مساعد مدير الفرع / مدير الفرع: Clients Service Officer: _____ مسؤول خدمة الزبائن:

Name: _____ الاسم: Name: _____ الاسم:

Signature: _____ التوقيع: Signature: _____ التوقيع:

إجراءات الضبط

| لاستخدام وحدة ادارة بيانات الحسابات | نوع الحساب | | | | | الوثائق المطلوبة لفتح الحساب/ الاصلية |
|-------------------------------------|-------------|-----------------------------------|-----------------------------|-----------------------|-----------------------------|--|
| | تم الاستلام | حسابات موظفي السفارات والتتميليات | الأفراد غير المواطنين القصر | الأفراد غير المواطنين | المواطنون الأفراد القصر (1) | |
| | | | | | | رسالة/إفادة من جهة العمل أو من الشؤون المحلية |
| | | | | | | عدد (2) صورة شمسية حديثة لصاحب الحساب |
| | | | | | | سند النيابة القانونية للوصاية |
| | | | | | | فاتورة الماء أو الكهرباء لأثبات العنوان (إختياري) |
| | | | | | | إفادة من السفارة أو القنصلية بأن طالب فتح الحساب يعمل لديها |
| | | | | | | جواز السفر ساري المفعول |
| | | | | | | بطاقة شخصية |
| | | | | | | إقامة سارية المفعول |
| | | | | | | ملف فتح الحساب |
| | | | | | | بطاقة التوقيع |
| | | | | | | طلب فتح الحساب |
| | | | | | | الشروط و الاحكام العامة |
| | | | | | | نموذج بيانات اضافية / افراد (حسابات مشتركة/حسابات القصر/في حالة وجود وكالات) |

غير مطلوب

مطلوب

إيضاح:

(1) خاص بالمواطنين، والأفراد الليبيين (ليبيون أو عرب)، المقيمين بشكل دائم في ليبيا، والليبيين المقيمين بشكل مؤقت خارج ليبيا لغرض العمل أو الدراسة.

| | |
|--------------------|---|
| مسؤول خدمة الزبائن | مساعد مدير الفرع/ مدير الفرع أو الوكالة |
| الاسم: _____ | الاسم: _____ |
| التوقيع: _____ | التوقيع: _____ |
| التاريخ: _____ | التاريخ: _____ |

وحدة ادارة بيانات الحسابات

| التاريخ | المخالفات في المستندات | اسم مسؤول خدمة الزبائن | تاريخ التصحيح |
|---------|------------------------|------------------------|---------------|
| | | | |
| | | | |

تم استكمال عملية التدقيق

| التاريخ | مسؤول العمليات | مشرف العمليات | مسؤول وحدة الامتثال و غسيل الأموال |
|---------|----------------|---------------|------------------------------------|
| | | | |